skai® Desinfektionsmittelempfehlung / Disinfectant recommendation / Recomendación de desinfectantes

Desinfektionsmittelempfehlung

Sortiment-Nr. / No of productline / Nº de gama	Material / Material / Material	Dr. Schumacher GmbH							Bode Chemie GmbH				Schülke & Mayr GmbH				Ecolab GmbH					B. Braun Melsungen AG		Dürr Dental AG		Antiseptica Dr. H.-J. Molitor GmbH		Franken Chemie GmbH & Co. KG	Lysoform Dr. Hans Rosemann GmbH		Tana Chemie GmbH	Aquagenius Schweiz GmbH	CosiMed GmbH
	Desinfektionsmittel / Disinfectant / Desinfectante	Cleanisept / Wipes 5%ig	Optisept 7 %ig	Biguanid Fläche N 3 %ig	Descosept PUR Wipes RTU	Descosept Sensitive Wipes	Descosept spezial Wipes	Ultrasol active 1 %ig	Microbac forte 3 %ig	Kohrsolin FF	Bacillol 30 foam	Dismozon plus 3,6 %ig	Perform 3 %ig	Mikrozid sensitive liquid unverdünnt	Mikrozid universal liquid unverdünnt	Terralin protect 2 %ig	Incidin liquid unverdünnt	Incidin Pro	Incidin Plus	Incidin Active 3 %ig	Incidin OxyWipe S	Meliseptol foam pure unverdünnt	Meliseptol rapid unverdünnt	FD300 1 %ig	FD366 unverdünnt	Biguacid S 2 %ig	Descogen Liquid r.f.u.	Franko-Cid N 0,25 %ig	Lysoformin spezial 0,75 %ig	Aldasan 2000 4 %ig	Apesin rapid 3 %ig	ASCEA-des unverdünnt	CosiMed Konzentrat 7,5 %ig
F641-	skai® Palma	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	skai® Plata	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	skai® Palma NF	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	skai® Pandoria Plus	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	skai® Pavinto	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	skai® Paratexa NF	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	skai® dp Pandoria Plus base	●				●															●								●			●	
F646-	skai® Parotega NF	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	skai® Palena	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	skai® Tundra	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
F647-	skai® Toledo EN	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	skai® Torento EN	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	skai® Topana FLS, skai® Torino FLS	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●		●	●	●	●	●
	skai® dp Toledo EN base	●				●															●								●			●	
F649-	skai® Neptun	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	skai® cool colors Venezia	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
F680-	skai® Evida	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
F507-	skai® Sotega	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	skai® Sotega Fls	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
F761-	skai® Pureto EN	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●		●	●	●	●	●
	VAH-Listung Stand 01/2019 VAH list as at 01/2019 Lista VAH, versión 01/2019	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓		
	RKI-Listung Stand 10/2017 RKI list as at 10/2017 Lista RKI, versión 10/2017		✓									✓	✓			✓			✓	✓									✓	✓			
	Wirkstoffklasse 2		Alkohol							Aldehyd	Alkylamine/ Alkylamide		Alkylamine/ Alkylamide			Glykolderivate		Alkylamine/ Alkylamide				Alkohol	Alkohol	Alkylamine/ Alkylamide	Alkohol	Guanidin/ Guanidinderivate		organische Säuren	Guanidin/ Guanidinderivate		Alkylamine/ Alkylamide		Alkylamine/ Alkylamide
	Wirkstoffklasse 1	quartäre Ammonium-verbindungen	quartäre Ammonium-verbindungen	quartäre Ammonium-verbindungen	Alkohol	Alkohol	quartäre Ammonium-verbindungen	Peroxidverbindungen	Alkylamine/ Alkylamide	quartäre Ammonium-verbindungen	Alkohol	Peroxidverbindungen	Peroxidverbindungen	quartäre Ammonium-verbindungen	Alkohol	quartäre Ammonium-verbindungen	Alkohol	Alkohol	Glucoprotamin	Peroxidverbindungen	Peroxidverbindungen	quartäre Ammonium-verbindungen	quartäre Ammonium-verbindungen	quartäre Ammonium-verbindungen	quartäre Ammonium-verbindungen	quartäre Ammonium-verbindungen	Peroxidverbindungen	quartäre Ammonium-verbindungen	quartäre Ammonium-verbindungen	Alkohol	quartäre Ammonium-verbindungen	Peroxidverbindungen	quartäre Ammonium-verbindungen
	Wirksam gegen SARS-CoV-2* Effective against SARS-CoV-2* Medidas efectivas contra el SARS-CoV-2*	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓

Die nebenstehende Matrix zeigt, welche Desinfektionsmittel zur Flächendesinfektion von skai® Polstermaterialien empfehlenswert, bedingt empfehlenswert oder nicht zu empfehlen sind. Diese Einstufungen beruhen auf Erkenntnisse aus einer umfangreichen Testreihe mit den aufgeführten Materialien.

- ● Desinfektionsmittel, die zur Flächendesinfektion von skai® Polstermaterial empfohlen werden.
- ● Desinfektionsmittel, die zur Flächendesinfektion von skai® Polstermaterialien bedingt empfohlen werden. So gekennzeichnete Desinfektionsmittel bitte vor dem großflächigen Einsatz an einer verdeckten Stelle prüfen. Falls möglich verdünnt anwenden und nicht über einen längeren Zeitraum einwirken lassen.
- ● Desinfektionsmittel, die zur Flächendesinfektion von skai® Polstermaterialien nicht zu empfehlen sind.

Anmerkung: Die Zusammensetzung der Desinfektionsmittel entspricht dem Stand Oktober 2018. Für etwaige Änderungen an der Formulierung der Desinfektionsmittel durch die Hersteller kann seitens der Konrad Hornschuch AG keine Gewähr übernommen werden.

* Laut Herstellerangabe wirksam gegen SARS-CoV-2
Einwirkzeit / Verwendung entsprechend der Herstellerangaben auf dem Produkt.

The adjoining matrix shows which disinfectants are recommended, conditionally recommended or not recommended for disinfecting skai® upholstery materials. These classifications are based on the results of an extensive series of tests on the listed materials.

- ● Disinfectants recommended for disinfecting skai® upholstery material.
- ● Disinfectants which are only conditionally recommended for disinfecting skai® upholstery material. Disinfectants marked as such should be tested beforehand on a hidden section of the material. If possible, use diluted and do not allow them to act for a prolonged period.
- ● Disinfectants not recommended for disinfecting skai® upholstery material.

Note: Information on the composition of disinfectants is current as of Octobre 2018. Konrad Hornschuch AG cannot be held responsible for any changes in the formulation of disinfectants by the manufacturer.

* According to manufacturer's specifications, effective against SARS-CoV-2
Reaction time/use in accordance with manufacturer's instructions on the product.

La matriz que se muestra al lado indica qué desinfectantes son recomendables, relativamente recomendables o no recomendables para la desinfección de las superficies de los materiales de tapizado de skai®. Estas calificaciones se basan en las conclusiones de una amplia serie de pruebas realizadas con los materiales enumerados.

- ● Desinfectantes recomendados para la desinfección de las superficies de los materiales de tapizado de skai®.
- ● Desinfectantes condicionalmente recomendados para la desinfección de las superficies de los materiales de tapizado de skai®. Por favor, aplique los desinfectantes con dicha calificación en una zona no visible antes de aplicarlos en un área grande. Si es posible, aplíquelos rebajados con agua y no los deje actuar demasiado tiempo.
- ● Desinfectantes no recomendados para la desinfección de las superficies de los materiales de tapizado de skai®.

Observación: La composición de los desinfectantes corresponde al estado de octubre de 2018. Konrad Hornschuch AG no se hace responsable de ningún cambio en la formulación de los desinfectantes por parte de los fabricantes.

* Medidas efectivas contra el SARS-CoV-2 según el fabricante
Tiempo de exposición/uso según las instrucciones del fabricante del producto.